210 — 21

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CAN

Province Saskatchewan District No. 210 MacKenzie S. District No. {Enumeration District / District du recenseur} No. 21 {in / dans} Tp. 32 Rge 3 W 2nd {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par George MacKinnon {Enumerator. / Recenseur.}

Page 3

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House.	Family, lodging or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in unwarded or rural parts. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Whether single, married, widowed, divorced, or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada. If an immigrant.	Year of naturalization. If naturalized.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account. (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "in woollen mill," "at foundry," "on farm," "in store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of work in 1910 from other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour, or piece rate received by most wage-earners in same trade.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in the year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education during the year, of pupils of 5 years of age or over at College, etc., only.	INFIRM (Specify age when Blind.	Deaf and dumb.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile.	Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton, ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme sur "la ferme," "à la manufacture de laine," "au fonderie," "au magasin," etc.	Nombre de semaines données en 1910 à l'emploi principal ou à un métier.	Nombre de semaines à d'autres travaux que l'emploi principal ou un métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois ou métiers autres que l'emploi principal. s'il y en a.	Taux du gain par heure lorsque employé à la journée ou à la tâche.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 des personnes âgées de plus de 5 ans, au Collège, etc., seulement.	INFIRMES auquel l'infirmité Aveugle.	Sourd-muet.
Ligne. 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Jarony Anna	23-32-3	F	daughter	S	Sept.	1908	2	Sask.			Ruthenian	Canadian	R. Catholic																								
2	23 24	Hrongzk Iwan	36-32-3	M	Head	M	July	1877	33	Bukowina	1903	1908	Ruthenian	Canadian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Ruthenian			
3		" Vasilyna	"	F	Wife	M	March	1881	29	Bukowina			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Ruthenian			
4		" Jenia	"	F	daughter	S	Feb.	1904	7	Canada			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Ruthenian			
5		" Wanda	"	F	daughter	S	June	1906	3	Canada			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Ruthenian			
6		" Wasyl	"	M	Son	S	Feb.	1910	1	Canada	1903	1908	Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													—	—	—			
7	24 25	Szelenko Hnatko	24-32-3	M	Head	M	Oct.	1871	39	Bukowina			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Ruthenian			
8		" Wonna	"	F	Wife	M	Nov.	1881	29	Bukowina			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Ruthenian			
9		" Genig	"	M	Son	S	March	1905	6	Bukowina			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													yes	no	Ruthenian			
10		" Sanshja	"	F	daughter	S	Sept.	1907	4	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Ruthenian			
11		" Michael	"	M	Son	S	Nov.	1908	2	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Ruthenian			
12		" Alexander	"	M	Son	S	Aug.	1910	12	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													—	—	—			
13		Wonna Ms "	"	F	sister-in-law	S	Sept.	1896	14	Bukowina			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													no	no	Ruthenian			
14	25 26	Fedorcin Teodor	22-32-3	M	Head	M	June	1855	55	Galicia	1903	1907	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
15		" Anna	"	F	Wife	M	July	1855	54	Galicia			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	no	Galician			
16		" Stefan	"	M	Son	S	Nov.	1887	21	Galicia	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
17		" Irene	"	F	daughter	S	Oct.	1889	18	Galicia	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Galician			
18		" Wonka	"	F	daughter	S	March	1896	15	Galicia	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Galician	8		
19	26 27	Szelenko Michael	24-32-3	M	Head	M	Nov.	1849	61	Galicia			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
20		" Vasylyna	"	F	Wife	M	April	1853	56	Galicia			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													no	no	Galician			
21	27 28	Bibous Metro	36-32-3	M	Head	M	Oct.	1879	31	Galicia	1902	1908	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
22		" Marja	"	F	Wife	M	Sept.	1883	27	Galicia	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	no	Galician			
23		" Michael	"	M	Son	S	June	1905	6	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Galician			
24		" Kinyna	"	F	daughter	S	Feb.	1908	3	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Galician			
25		" Monica	"	F	daughter	S	Aug.	1910	7/12	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													—	—	—			
26	28 29	Hanesiuz Iwan	12-32-3	M	Head	M	Nov.	1869	41	Bukowina	1902	1908	Ruthenian	Canadian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Bukowinian			
27		" Sanctina	"	F	Wife	M	July	1878	32	Bukowina	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	no	Bukowinian			
28		" Sandra	"	F	daughter	S	Oct.	1898	15	Bukowina	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Bukowinian			
29		" Iwan	"	M	Son	S	Dec.	1901	13	Bukowina	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													no	no	Bukowinian			
30		" Anna	"	F	daughter	S	April	1901	10	Bukowina	1903	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													no	no	Bukowinian			
31		" Metro	"	M	Son	S	Sept.	1905	5	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Bukowinian			
32		" Nicolay	"	M	Son	S	March	1908	3	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Bukowinian			
33		" Vasylyna	"	F	daughter	S	March	1908	3	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Bukowinian			
34		" Stefan	"	M	Son	S	July	1910	2/12	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													—	—	—			
35	29 30	Keller Metro	26-32-3	M	Head	M	Oct.	1885	25	Bukowina	1897	1907	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Bukowinian			
36		" Wonna	"	F	Wife	M	July	1887	23	Bukowina	1897	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Bukowinian			
37		" Wasyl	"	M	Son	S	Nov.	1906	4	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Bukowinian			
38		" Stefan	"	M	Son	S	Sept.	1907	3	Sask.			Ruthenian	Canadian				ng													no	no	Bukowinian			
39		" Wasylyna	"	F	daughter	S	Oct.	1909	1	Sask.			Ruthenian	Canadian				ng													no	no	Bukowinian			
40		" Maria	"	F	daughter	S	April	1910	1/12	Sask.			Ruthenian	Canadian				ng													—	—	—			
41	30 31	Charasiuk Petro	23-32-3	M	Head	M	July	1883	28	Galicia	1904	1908	Ruthenian	Canadian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
42		" Anna	"	F	Wife	M	Aug.	1886	24	Galicia	1904	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	yes	Galician			
43		" Euphrosina	"	F	daughter	S	Sept.	1900	10	Galicia	1904	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													no	no	Galician			
44		" Evan	"	M	Son	S	Nov.	1901	9	Galicia	1904	na	Ruthenian	Austrian	G. Catholic			ng													no	no	Galician			
45		" Wasyl	"	M	Son	S	July	1905	5	Sask.			Ruthenian	Canadian				ng													no	no	Galician			
46		" Michael	"	M	Son	S	July	1909	1	Sask.			Ruthenian	Canadian				ng													no	no	Galician			
47	31 32	Gawdun Akon	14-32-3	M	Head	M	Jan.	1853	61	Galicia			Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			
48		" Hanka	"	F	Wife	M	July	1871	40	Galicia	1901		Ruthenian	Austrian	G. Catholic	none		ng													yes	no	Galician			
49		" Petro	"	M	Son	S	Aug.	1903	7	Sask.			Ruthenian	Canadian	G. Catholic			ng													no	no	Galician			
50	32 33	Tyzowsky Anka	27-32-3	M	Head	M	Aug.	1869	42	Galicia	1907		Ruthenian	Austrian	G. Catholic	Farmer		o	o	no	no	yes									yes	yes	Galician			